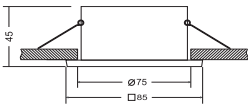
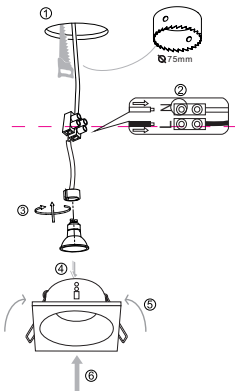


# Instruction



1 x GU10 (50W)

Model: DL033-2-01B  
Collection: Downlight  
Series: Zoom

 Recessed



## Montageanleitung:

- Schalten Sie vor Installation der Leuchte über den Hauptschalter den Strom ab.
- Bereiten Sie den Platz vor, an dem Sie die Leuchte anbringen wollen: Für Einbauleuchten mit einer Montagebohrung und für Anbauleuchten mit einem Vertiefungsloch in 220-240V 50Hz Stromnetz, wenn möglich mit Erdungsblech, zum Einbauort.
- Verbinden Sie die Leuchte mit dem 220-240V 50Hz Stromnetz. Wenn die Befestigung der Leuchte nicht durch die Montagebohrung oder an dafür vorgesehenen Platz, Leuchte in der Montagebohrung und sichern prüfen.
- Befestigen Sie eine Glühlampe in der Fassung.
- Schalten Sie den Strom an und überprüfen Sie die Funktionstüchtigkeit der Leuchte.

## Assembly Manual:

- The installation of the lamp shall be performed with the power supply off.
- Prepare a place to install the lamp: a mounting hole for built-in lamps and a seat for surface-mounted lamps.
- Take 220-240V 50Hz power wires, including a grounding wire, if any, out of the lamp in the 220-240V 50Hz power supply network. If the lamp has a grounding wire, it shall be also connected.
- Install the lamp in the mounting hole/seat and secure properly.
- Install a bulb in the socket and fix the bulb.
- Turn on the power supply for the lamp and make sure that the lamp operates properly.

## Інструкція з монтажу:

- Установіть світлоприймача зафіксуйтеся при вимкненні електрики мережі.
- Підготуйте місце для установки світлоприймача - монтажний отвір для вбудованих, посадочне місце для накладних.
- Виведіть к місцю установки проводів напруги 220-240V 50 Гц, в тому числі дрот заземлення, якщо він є в світлоприймачу.
- Підключіть світлоприймач до мережі 220-240В 50 Гц. Якщо в світлоприймачі дрот заземлення, його також необхідно підключити.
- Підключіть дроти до світлоприймача / встановіть лампу / заземлення мережі і надійно зафіксуйте.
- Встановіть лампу у цоколь і зафіксуйте її.
- Включіть подачу електричного струму до світлоприймача і переконатися в тому, що він працює правильно.

## Інструкція по установке:

- Установите светлоприёмника осуществляется при выключенной электрики.
- Подготовьте место для установки светлоприймача: монтажное отверстие для встраиваемых, посадочное место для накладных.
- Выведите к месту установки провода напруги 220-240V 50 Гц, в том числе провод заземления, если он есть в светлоприймаче.
- Подключите светлоприймач к сети 220-240В 50 Гц. Если в светлоприймаче провод заземления, его также необходимо подключить.
- Установите светлоприймач в монтажное отверстие/посадочное место.
- Установите лампу в цоколь и зафиксируйте её.
- Включите подачу питания на светлоприймач и убедитесь в его корректной работе.

Vertretung des Herstellerwerks / Manufacturer factory  
affiliate / Filiale de l'usine du fabricant / Filiale di fabbrica  
produttore / Filial de la fabrica / Fabrica de filial / Šube  
Fabrika / Cabang Pabrik / Branch Factory / Fabrica de ramură  
/ Branch Factory / Oddział Fabryka / Filialna závoda  
материалов / Офіс заводу виробника / Филия  
производителя / Filialna závoda / Filialna závoda /  
Делегация завода-производителя / Представителство  
фабрики/завода / Репрезентација / 代表 工廠 / China.

Sicherheitshinweis

Lesen Sie die Anleitung vor dem Aufbau der Leuchte durch und... Beachten Sie dies bis zum Abbau der Nutzungsdauer des Produktes auf.

Sicherheitsvorschriften:

-Farbe festhalten und der Abmischung der Leuchte sehen durch qualifizierte Fachleute erfolgen.

-Abhängig Schalten Sie als Stromversorgung ab, bevor Sie die Installation beginnen.

-Die Leuchte der Leuchte abgebaut, Sie stellen sich durch Spannungsversorgung... Nach-Schaltung von Wimpern ab 823s. für die Verbindung von fremden Strom...

-Stimmlicht Stromkabel müssen so verlegt sein, dass diese nicht verschliffen werden. Stellen Sie das Leuchte Kabel auf die Nutzungszweckgebung beschreiben, an das Kabel von der Lampe so zu ordnen, dass ein Stattdes ohne Verkabelung durch...

-Warten Sie den Aufbau und die Leistung der Birnen entsprechend dem Vorhaben auf dem Abmischen. Bitte die Halbleitende Birne eine von der Herstellerorganisation... -Drehen Sie die Leuchte nicht ab... -Von Kindern fernhalten.

-Bewahren Sie die Leuchten in der Originalpackung in geschlossenen oder verschweißt gehaltenen Behältern bei einer Temperatur von -50° bis +40... nicht fass werden und setzen Sie diese abgesehen Meiden nicht aus.

-Die Leuchten werden in der Originalpackung, mit jedem Typ der geschlossenen Universalnetzteil befindet, das die Universalzeit und Schutz vor Umwelteinwirkungen gewährleistet; Schützen Sie die Leuchten gegen mechanische Beschädigungen und hohe Variation während des Transports; Kalten mit...

Zusätzliche Informationen: Sandtafel gültigen Symbole sind auf der Produktverpackung angegeben.

⊕ Schutzart I Diese Birne muss mittels eines Schutzverdrängers (gelb-grünes Kabel) an die Schutzkleinfähne angeschlossen sein.

⊕ Schutzart II, Doppelte oder verstärkte Isolierung ist vorgesehen, Schutzerdung ist nicht nötig.

⊕ Schutzart III Niederspannungsfähigkeit.

⊕ Das Erdkabel nicht mit dem Hausnetz entsorgen, Sie müssen es bei der Entsorgung entsorgen, die zur Entsorgung von elektrischen Geräten geeignet ist.

Bedienungsanleitung:

Die Lampe ist zur Strom aus, bevor Sie das Produkt entfernen. Schließen Sie das Erdkabel an der Verkabelung oder Teile der Stromleitung. Sie das Erdkabel entfernen, wenn Sie das Produkt aus der Verpackung nehmen, wählen Sie 10 Minuten, bis die Leuchte stabil...

Die Lampe ist ein geschlossenes System. Nicht ohne Ersatz. Ein Ersatz muss die gleiche Leistungsfähigkeit und die gleiche Spannung haben und die gleiche Verpackung haben und die gleiche Verpackung haben. Bitte verwenden Sie keine falschen Ersatzteile. Ein falscher Ersatzteil kann zu Schäden an dem Produkt führen. Bitte verwenden Sie keine falschen Ersatzteile. Ein falscher Ersatzteil kann zu Schäden an dem Produkt führen. Bitte verwenden Sie keine falschen Ersatzteile. Ein falscher Ersatzteil kann zu Schäden an dem Produkt führen.

Das Herstellungsdatum: Material: Verkaufsstamm: Artikel-Nr.:

Stempel des Herstellers und Untersicht des Verkäufers:

Safety Guidelines

Read the instruction manual before assembling the luminaire and... Observe these instructions until the end of the product's useful life.

Safety Requirements:

-As indicated by specific regulations, the lighting fitting should be installed by a qualified electrician.

-Always isolate power before commencing installation, maintenance or repair.

-The strength of the lighting fixture attachment must conform to the lighting fixture weight.

-Do not use lighting fixtures, accessories or spare parts which are not approved by the manufacturer or supplier. Only use lamps which do not exceed the maximum specified wattage. -Electrical safety designated by 220-240V/50Hz power supply. -Do not cover the lighting fixture.

-Lamps should be stored in their original packaging. Do not expose to humidity.

-Handle with care, Lighting fixture are supplied in their original packaging, ensuring their safety and protection.

-Lamps should be stored in their original packaging in closed boxes with natural ventilation. temperature from -50 to +40°C and relative humidity up to 80%. -Handle with care, Lighting fixtures are supplied in their original packaging, ensuring their safety and protection. During the transportation the lighting fixtures should be protected from mechanical damage and excessive vibration. It is forbidden to throw the boxes with lighting fixtures inside.

Description of Symbols: All electrical symbols are indicated on the product's package.

⊕ Class I Electrical safety designated by the main insulation and an additional protective conductor (earthling) connected with the metal frame of the lamp. Earthing is obligatory.

⊕ Class II Electrical safety designated by the main insulation and a double or reinforced insulation. Earthing is not necessary.

⊕ Class III Electrical safety designated by very low power supply (less than 50 Volt), Earthing optional.

⊕ Do not put this product in regular household waste until the end of its lifetime. You shall discard it in the place intended for waste electrical equipment.

Maintenance Guidelines:

-Always isolate power before commencing installation, maintenance or repair.

-When the lamp has cooled down, disconnect the power supply from the luminaire before replacing the lamp.

This luminaire is designed for use with LED lamps. Do not use other types of lamps. The manufacturer is not responsible for any damage caused by using non-approved lamps. The use of non-approved lamps may void the warranty.

Date of sale: Article: Store stamp and seller signature:

Инструкция по технике безопасности

Внимательно прочтите данную инструкцию, прежде чем начинать сборку и эксплуатацию осветительного прибора. Соблюдайте эти инструкции на протяжении всего срока службы изделия.

Требования безопасности:

- Установка и подключение осветительных приборов производится квалифицированными специалистами.

- Перед подключением осветительных приборов убедитесь, что технические данные цепи соответствуют данным, указанным на упаковке.

- Используйте осветительные приборы на напряжение, указанное на упаковке. Не используйте лампы с мощностью, превышающей указанную мощность. - Электрическая безопасность обозначена 220-240В/50Гц. - Не накрывайте осветительные приборы от пыли.

- Лампы должны храниться в оригинальной упаковке. Не подвергать воздействию влаги и сырости.

- Обращаться с осветительными приборами необходимо аккуратно. Осветительные приборы поставляются в оригинальной упаковке, обеспечивающей их безопасность и защиту.

- Лампы должны храниться в оригинальной упаковке в закрытых ящиках с естественной вентиляцией при температуре воздуха от -50 до +40 °С и относительной влажности воздуха до 80%. - Обращаться с осветительными приборами необходимо аккуратно. Осветительные приборы поставляются в оригинальной упаковке, обеспечивающей их безопасность и защиту. Во время транспортировки осветительные приборы должны храниться в оригинальной упаковке с естественной вентиляцией. Во время транспортировки осветительные приборы должны быть защищены от механических повреждений и повышенной вибрационной нагрузки. Запрещено бросать коробки со осветительными приборами.

Описание символов: Все электрические символы указаны на упаковке изделия.

⊕ Класс защиты I. Электрическая безопасность обеспечивается основной изоляцией и дополнительным защитным проводником (земляющий проводник), присоединенным к корпусу светильника.

⊕ Класс защиты II. Электрическая безопасность обеспечивается основной и дополнительной изоляцией. Заземление не требуется.

⊕ Класс защиты III. Электрическая безопасность обеспечивается очень низким напряжением (менее 50 В), заземление необязательно.

⊕ Не помещайте отслужившие изделия в обычные бытовые отходы в мусор, предназначенный для электрических отходов.

Инструкция по обслуживанию:

- Перед началом работы обязательно отключите питание осветительного прибора от электросети.

- После замены лампы подождите, пока она остынет, прежде чем отключать питание осветительного прибора.

Этот прибор предназначен для использования с LED лампами. Не используйте лампы других типов. Производитель не несет ответственности за повреждения, вызванные использованием неподходящих ламп. Использование неподходящих ламп может привести к аннулированию гарантии.

Дата продажи: Артикул: Штук в упаковке / Адрес продавца:

Інструкція з техніки безпеки

Вивчіть уважно цю інструкцію перед початком монтажу та експлуатації освітлювального приладу. Дотримуйтеся цих вказівок на весь термін служби виробу.

Вимоги безпеки:

- Установка та підключення освітлювальних приладів проводиться кваліфікованими фахівцями.

- Перед підключенням освітлювальних приладів переконайтеся, що технічні дані мережі відповідають даним, зазначеним на упаковці.

- Використовуйте освітлювальні прилади на напругу, зазначену на упаковці. Не використовуйте лампи потужністю, що перевищує вказану потужність. - Електрична безпека позначена 220-240В/50Гц. - Не накривайте освітлювальні прилади від бруду та пилу.

- Лампи повинні зберігатися в оригінальній упаковці. Не піддавати впливу вологи та вологості.

- Обережно обробляйте освітлювальні прилади. Освітлювальні прилади надходять в оригінальній упаковці, що забезпечує їх безпеку та захист.

- Лампи повинні зберігатися в оригінальній упаковці в закритих ящиках з естественной вентиляцией при температурі повітря від -50 до +40 °С, відносна вологість повітря впливає на відносну вологість. - Обережно обробляйте освітлювальні прилади. Освітлювальні прилади надходять в оригінальній упаковці, що забезпечує їх безпеку та захист. Під час транспортування освітлювальні прилади повинні бути захищені від механічних пошкоджень та підвищеної вібраційної навантаження. Заборонено кидати коробки з освітлювальними приладами.

Опис символів: Всі електричні символи вказані на упаковці виробу.

⊕ Клас захисту I. Електрична безпека забезпечена основною ізоляцією та додатковим захисним провідником (земляючим провідником), що приєднаний до корпусу освітлювального приладу.

⊕ Клас захисту II. Електрична безпека забезпечена основною та додатковою ізоляцією. Заземлення не потрібне.

⊕ Клас захисту III. Електрична безпека забезпечена дуже низькою напругою.

⊕ Не вкидайте відслуживші виробу в звичайні побутові відходи, призначені для електричних відходів.

Інструкція з обслуговування:

- Перед початком роботи обов'язково відключіть освітлювальний прилад від мережі живлення.

- Після заміни лампочки дозвольте їй повністю охолонути, перш ніж відключити живлення освітлювального приладу.

Цей прилад призначений для використання з LED лампочками. Не використовуйте лампочки інших типів. Виробник не несе відповідальності за шкоду, спричинену використанням невідповідних лампочок. Використання невідповідних лампочок може призвести до скасування гарантії.

Дата продажу: Адреса продавця: Артикул: Штук в коробці / Адреса продавця: